# Exploration of Plant Species in Traditional Ceremonies Kajang Tribe in Bulukumba Regency

**South Sulawesi** 

Hilda Karim<sup>1\*</sup>, Halifah Pagarra<sup>2</sup> and Ernawati<sup>3</sup>

<sup>1,2,3</sup>Department of Biology, Faculty of Mathematics and Natural Sciences, Universitas Negeri Makassar

E-mail: hilda.karim@unm.ac.id

**Abstract**: Plant that is used in traditional ceremonies kajang tribe in Bulukumba regency is a symbol of the hopes from society containing two meanings, religious and adjust to the plants function. The research method is descriptive, conducted in Tanah Towa village, Kajang Sub-district which aimed to determine species of the plants, parts of the plants, and the meaning of the plants in traditional ceremony. Informants consisted of indigenous leaders and community leaders who are aged over 50 years, while community leaders under the age of 50 years. Data collection techniques are interview and documentation techniques while processing the data with qualitative descriptive analysis. The result of the research show that, species of plants that is used in traditional ceremony, there are 26 species were classified into 17 order, part of the plant that used are roots (radix), stems (caulis), leave (folium), flowers and fruit (flos and fructus). Traditional ceremonies especially using plants are wedding ceremony, pregnancy, birth, funerals, new homes, agricultural, prolonged drought, pilgrimage to the tomb, and Ammatoa inauguration ceremony.

keywords: traditional ceremony, kajang tribe, and species of plant

## **INTRODUCTION**

Kajang tribe is one of the tribes who livedhereditary in the hinterland of kajang sub-district, Bulukumba Regency, South Sulawesi. The area was considered as the ancestral land and they named it, Tana Toa. In Tana Toa Kajang tribe divided into two groups, namely Kajang Inside and Kajang Outside. Tribe of Kajang Outside live and stay in seven villages in Bulukumba, while Tribe of kajang Inside living only in Benteng hamlet, in the Benteng hamlet Kajang community carry out all the activities that are still related to traditional life and uphold to the ancestors teachings that always maintain the balance of life with nature (Anonymous, 2008).

Kajang Tribe still defend traditional value with use Makassar language along with konjo dialect (Akib,2003) and keep the sanctity of Ammatoa leader or Indigenous leader. Ammatoa community have characteristics that are different from other social group not only from the attributes that they wear but the way they treat nature as well the very typical religious act. Ammatoa society uphold into "pasang", which literally means verbal message that must be followed, obeyed and implemented, although no formal knowledge they know how to interact with the environment and the use of plants in traditional ceremonies.

The use of plants in traditional ceremony prove that: overall interrelation between local communities with natural environment, as one component of traditional ceremony according to community trust it have the other purpose and the symbol prove that human existence can not be separated from the natural environment (Manyambeang, 1992). Ethnobotany approach is intended to review the etnologi and botany terms, with this approach can be seen how the relation between the life of a community (ethnic) with plant resources that exist in the environment, people's attitudes or behavior to the plant in daily life.

Community of Ammatoa assume that the environment should not be exploited but as a life companion in daily life, so that in the traditional ceremony was covering the whole life cycle starts in the womb or pregnancy, birth, childhood, teenager, adult, married into the death, Kajang community using the kinds of plants as a garnish or as a complement in ceremony that gives typical epitome. All of this set by the mores that have been agreed by the ancestors and passed on to the generation this day.

To find out the problems related with the use of plants in traditional ceremony Kajang Tribe, we conducted the exploration research of plants species used in traditional ceremonies Kajang tribe in Bulukumba regency.

#### **OBJECTIVE OF RESEARCH**

- a. To determine the types of plants and the meaning contained within each plant species
- b. To gain knowledge and conserve the plant species that used in traditional ceremonies

#### METHODS AND RESEARCH VARIABLE

This study was conducted in 7 hamlet/village and every hamlet consist of two people, Indigenous leader, people aged above 50 years old and under 50 years old. The method is descriptive. The variables are the type of plants that used in traditional ceremony in Kajang tribe.

Data collection technique are primary data collection is direct interview with respondent that have been assigned based on field observation, while the secondary data is study area, area, climatic condition and social condition that obtained from the archives. Data processing techniques include: plants that have been collected was photographed and described every kind of plants.

#### **RESULTS AND DISCUSSION**

Tanah Towa village consist of 9 village, seven village is customary area led by Ammatoa. People house form uniformly magnitude and the direction. House with 16 masts, kale bola consist of three parts that separated by *pappamuntula lattariolo* (place for guests), *lattatangga* (where the host receiving guest) and *tala-tala* (bed woman). *Dasere* (floor) made from bamboo tied to one another, roofed with palm leaf, kitchen and toilets located in *latta riolo* left from the door, location of the kitchen at the front intended that the guest know the host preparation, it is mean if kitchen was operating the gest will be treated and should not return, refusing a banquets causing the host offended and insulted. Prohibition to build a new house with raw materials such as bricks, according to "pasang" "advice" it was forbidden because dead person in the grave is flanked by the soil.

Wearing black clothes, black colour on clothes is a form equality in all things, including similarity in simplicity, equality, similarity form of birth. This uniformity is intended to avoid mutual jealousy between them which can gain much advantage but destroy the forest. Ammatoa main livelihood society is farming in the rice fields or field that they got from previous generation. They work without any modern agricultural system, they still uphold into traditional farming system with their own lifestyle of Ammato leadership. Another livelihood is to weave *tope leleng* (black fabric) and made a woven from pandaus leaf (*pandanus* sp) into the mat while kids cattle

raising. They use Makassar language along with konjo dialect, so it is very difficult to find people who can speak bahasa in the region.

 $\begin{tabular}{ll} \label{table equation} A) \it{Nupital} \end{table}$  Table 1.Plants type used in traditional wedding ceremony

			Plants used		Parts	Advantage
No.	Activity	Local names	Binomial	Family	Used	Advantage
1	Ceremony during	Kaluku	Cocosnucifera L.	Arecaceae	Fruit	In order to make bride hair clean, lush
	bathing	Lohe'	Citrus aurantifolia Swingle.	Rutaceae	Fruit	and shiny As fragrances and symbol of happiness
2	Wedding day	Pare	Oryza sativa L.	Poaceae	Fruit	So the food needs are fulfilled
	ceremony	Tabbu	Saccharum officnarum L.	Poaceae	Root to the stem	In order for the bride and groom get in abundance and continuous
		Kapasa	Gossypium acuminatum Roxb.	Malvaceae	Fruit	To burned along with the candlenut as room deodorizers
		Sapiri	Aleurites mollucanaWilld.	malpighiaceae	Fruit	To burned as room deodorizers
		Indru	Arenga pinnata Becc.	Arecaceae	Fruit	Water to drink
		Pao	Mangifera indicaL	Malvaceae	Fruit	Just as erang-erang (taken to the bride's home)
		Sala '	<i>Salacca edulis</i> Reinw.	Arecaceae	Fruit	Peace in the household (erang-erang)
		Rambutan	Nepehelium lappceum L	Sapindanaceae	Fruit	Erang-erang
		Tinappasa	Gendarusa vulgaris Ness.	Acanthaceae	Leaf	As symbol of peaceful atmosphere for the bride and groom
		Dingin- dingin Banda	Kalanchoe pinnata Pers.	Crassulaceae	Leaf	In order for both families remain in peaceful
		Lohe'	Ananas comosus Merr.	Bromeliaceae	Leaf	As erang-erang
		Loka	Citrus Sinensis	Rutaceae	Fruit	As erang-erang

			Plants used	Parts	A descrito co		
No.	Activity	Local names	Binomial	Family	Used	Advantage	
			Osb. <i>Musa paradisiaca</i> L.	musaceae	Fruit	As symbol of to be in abundance and continuous	

The wedding ceremony is only done one day at bride house, which was attended by society and family. In the bridal room put *Kalanchoe pinnata* leaf that symbolizes peaceful atmosphere for the bride and groom, candlenut and cotton burned as room freshener, while *aren* (sugar) water used as palm wine for drinking by people who attended. Plants used in wedding ceremonies ranging from the bride bathed until marriage. Bathing process is done one week before the event takes place. Coconut was used to take *Santan* (coconut milk) and rubbed through the head bride with the aim to be clean and shiny hair. Lime juice mixed with bride bath water as fragrances and as symbol of happiness.

*Erang*-erang's complementary which brought to the bride are mango, rambutans, pineapple and sweet orange. Jackfruit fruit has meaning about the eternal happiness and peace. While stalks segmented sugarcane fruit brought to the men so both of them always get in abundance and remain sustainable or continuous.

### B. Pregnancy Ceremony

Table 2: Plants Type Used in Pregnancy Ceremony

			Plants used		Donta	A decords as
NO	Activity	Local names	Binomial	Family	- Parts used	Advantage
1.	Pregnancy Ceremony	Leko '	Piper betle L.	Piperaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	a. Massaging	Tinappasa	Gendarusa vulgaris Ness.	Acanthaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
		Cold food	Kalanchoe pinnata Pers.	Crassulaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for
		Rappo	Areca cathecu L.	Arecaceae	Fruit	God's protection
		Katangka	Polysciasfruticosa Harms.	Araliaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
		Pare	Oryza sativa L.	Poaceae	Stalks and fruit	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	b. Seven monthly ceremony	Loka	Musa paradisiaca L.	Musaceae	Fruit	So the children behave well from all sides
	coromony	Sala '	Salacca edulisReinw.	Arecaceae	Fruit	So the children behave well
		Kaluku	Cocos nucifera L.	Arecaceae	Fruit	So the children will

				not sickly
	Pao	Mangifera indica L.	Malvaceae	So the children will not sickly
				So the children will not sickly

Seven monthly ceremony was made during massaging conducted by *sanro* (midwife) then prepared various types of plants that are used as *pandingingi* then do the reading prayers to God for protection. As a gratitude to *sanro*, given 4 tie rice, 4 tie coconuts and 4 comb bananas.

# C. Children Birth Ceremony

Table 3. Plants Type Used on Children Birth

			Plants used		Parts	
No.	Activity	Local names	Binomial	Family	used	Advantage
1	Birth ceremony a.Born	Kaluku	Cocos nucifera L.	Arecaceae	Leaf	As the base when a new child is
		Loka	Musa paradisiaca L.	musaceae	Leaf	born As the base when a new child is
		Pare	Oryza sativa L.	Poaceae	Stalk & Fruit	born
2	Birth Ceremony a.Tompolo (Ceremony at 7 <sup>th</sup>	Rappo	Areca catehcu L.	Arecaceae	Fruit	So the childbehave well
	day after children birth)	Leko'	Piper betle L.	Piperaceae	Leaf	So the child do not get sick
	b.Kalomba (Salvation)	Kaluku	Cocos nucifera L.	Arecaceae	Fruit	So the child do not get sick
		Loka	Musa paradisiaca L.	musaceae	Fruit	So the children are not sick (head boils)
		Banda	Ananas comosus Merr.	Bromeliaceae	Fruit	To be successful children and have a continuous luck
	c. Nipasallang (Circumcision)	Pandan	Pandanus amaryllifolius Roxb.	Piperaceae	Leaf	In order for the child later are not easily get sick and succeed
		Leko '	Piper betle L.	Acantaceae	Leaf	In order for the child later are not easily get sick and succeed

			Plants used		Parts	
No.	Activity	Local names	Binomial	Family	used	Advantage
		Rappo	Areca catechu L.	Araliaceae	Fruit	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's
		Tinappasa	Gendarusa vulgaris Ness.	Arecaceae		protection
		Dingin- dingin Ra'ra	Kalanchoe pinnata Pers. a Harms.	Tilaceae	Leaf	As pandingingi, to pray and ask for God's protection
	d.Nitarasa (teeth child in sharpening)	Loka	Hibiscus tiliaceus L.	Lilliaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's
		Siri'	Musa paradisiaca L.	Piperaiaceae	Leaf	protection
		Leko '	Cordyline fruticosa A.Chev.	Acantaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
		Tinappasa	Piper betle L. Gendarusa vulgaris Ness.	Crassulaceae Arecaceae	Leaf	Symbol of prosperity
		Cold food	Kalanchoe pinnata Pers.	Araliaceae	Leaf	As the wrapping
		Rappo	Areca catechu L.		Leaf	So the children have good enterprise later
		Katangka	Polyscias fruticosa		Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask
			Harms.		Fruit	for God's protection As pandingingi,
					Fruit	to pray and ask for God's protection
						As pandingingi, to pray and ask for God's protection
						As pandingingi, to pray and ask for God's protection

Coconut and banana leaves are used in newborns because of, the newborn child should not be directly related to land. Ceremony at birth (day 7) Tompolo done as a sign of gratitude, which *sanro* (shaman) chewing betel and areca leaves then placed on the child's head in order to not easily get sick.

Kalomba ceremony (salvation) used coconuts, pineapples and mangoes only as symbol that children do not get sick easily and the use of bananas intended that children are successful and have a continuous luck while pandan leaves are struck on the feet of children with hope that children remain well-behaved

# D. Funerals New House Ceremony

Table 4. Plants Type Used in Up Home Ceremony

		Plants used		Parts	4.14
Activity	Local names	Binomial	Family	used	Advantage
Funerals New House Ceremony	Leko '	Piper betle L.	Piperaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Dingin- dingin	Kalanchoe pinnata Pers.	Crassulaceae	Leaf	As pandingingi, to pray and ask for God's protection
	Rappo	Areca cathecu L.	Arecaceae	Fruit	As pandingingi, to pray and ask for God's protection
	Tinappasa	Gendarusa vulgaris Ness.	Acanthaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Katangka	Polyscias fruticosa	Araliaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Loka	Harms. Musa paradisiaca L.	musaceae	Fruit	As pandingingi, to pray and ask for God's protection
	Kaluku	Cocos nucifera L.	Arecaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Siri '	Cordyline fruticosa A.Chev	Liliaceae	Leaf	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Pare '	Oryza sativa L.	Poaceae	Stalks and fruit	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Sapiri	Aleurites mollucana Willd.	malpighiaceae	Fruit	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection
	Kapasa	Gossypium acuminatum Roxb.	Malvaceae	Fruit	As <i>pandingingi</i> , to pray and ask for God's protection In
	Nipa '	Nypa fruticans Wormb.	Arecaceae	Leaf	order for home owners to have in abundance and
	Parring	Dendrocalamus	Poaceae	rod	continuous.

		Plants used	Parts	A descriptions	
Activity	Local names	Binomial	Family	used	Advantage
		asper Schulf. F			As symbol that home owners always in abundance and have guests as well and do not get a lot of trouble later in
					life

House building process was led by *urangi*, the roof is made from *nipa* leaves, bamboo as a binder, after the house done then chanting prayers held before the owner living the home. Plants that are used as coolants in up home ceremonial are betel, areca, *Kalanchoe pinnata*, gandarusa and a single banana bunches which aims to offer prayers and asked for God's protection, these plants are tied together with a carriage and coconut leaves hung on the center pole of the house.

# E. Prolonged Drought Ceremony

Table 5. Plants type used in prolonged drought ceremony

		Plants used	l	Parts	A dramtage
Activity	Local names	Binomial	Family	Used	Advantage
Prolonged	Leko '	Piper betle	Piperaceae	Leaf	As pandingingi, to pray
drought		L.			and ask for God's
ceremony	Dingin-	Kalanchoe	Crassulaceae	Leaf	protection
	dingin	pinnata	Arecaceae		As pandingingi, to pray
	Rappo	Pers.		Fruit	and ask for God's
		Areca	Acanthaceae		protection
	Tinappasa	cathecu L.		Leaf	As pandingingi, to pray
		Gendarusa	Araliaceae		and ask for God's
		vulgaris			protection
	Katangka	Ness.		Leaf	As pandingingi, to pray
		Polyscias	musaceae		and ask for God's
		fruticosa			protection
	Loka	Harms.		Fruit	
		Musa	Araceae		As <i>pandingingi</i> , to pray
		paradisiaca			and ask for God's
	Indru	L.		Fruit	protection
		Arenga			
		pinnata			as offerings
		Becc.			
					The water is to be drunk
					by the people who
					attended

Prolonged drought ceremony using *pandingingi* plants where *aren* (sugar) water served to the people present at the ceremony, the plants used in the ceremony are: betel, areca, gendarusa,

*kalanchoe pinnata* which aims to offer prayers and asked for God's protection (Tu Rie' A'ra'na) which led by *Ammatoa* and held massively as an official event and located in Tombolo forest.

## F. Offerings Ceremony to the ancestors

Table 6: Types of plants that are used in offerings ceremony to the ancestors

		Plants use	d	Parts	Advantage	
Activity	Local names	Binomial	Family	used	Auvantage	
Offerings	Leko '	Piper betle	Piperaceae	Leaf	As pandingingi, to pray and	
Ceremony		L.			ask for God's protection	
to the	Rappo		Arecaceae	Fruit	As <i>pandingingi</i> , to pray and	
ancestors		Areca			ask for God's protection	
	Bonte	cathecu L.	Cucurbitaceae	Fruit	To be eaten by the people	
		Cucumis	Moraceae			
	Nangka'	sativus L.		Fruit	To be eaten by the people	
		Artocarpus				
		heterophylla				
		Lamk.				

Ten species of plants used in ancestors ceremonies led by Ammatoa and attended by indigenous leader. Betel leaf,and some foods such as cucumber and jackfruit placed in a container as a cooler to pray and ask for God's protection

# G. A'Paruntu Pa'Nganro Ceremony (Citizen Obedience)

Table 7. Kind of Plants Used in A'Paruntu Pa'nganro Ceremony (Citizen Obedience)

		Plant Used		Part	A 34
Activity	Local name	Binomial	Family	Used	Advantage
A'ParuntuPa"nganro	Tala'	BorassussundaicaBecc.	Arecaceae	Leaf	Created as
Ceremony		Piper betle L.			mats and
(Compliance	Leko'	Kalachoepinnata Pers.	Piperaceae	Leaf	baskets for
villagers)		Areca cathecu L.			food
	Dingin-	Gendarusa vulgaris	Crassulaceae	Leaf	Aspandingingi,
	dingin	Ness.			to pray and ask
	Rappo	Polysciasfruticosa	Arecaceae	Fruit	for God's
		Harms.			protection
	Tinappasa		Acanthaceae	Fruit	Aspandingingi,
					to pray and ask
	Katangka				for God's
			Araliaceae	Leaf	protection
					Aspandingingi,
					to pray and ask
					for God's
					protection
					Aspandingingi,
					to pray and ask
					for God's
					protection
					Aspandingingi,
					to pray and ask

	Plant Used				Advantage	
Activity	Local name	Binomial	Family	Part Used	Advantage	
					for God's protection	

A'paruntu pa'nganro ceremony is the inaugural compliance of villagers led by Ammatoa. That ceremony is held three or seven yearsafter the indigenous leader considered virtuous in daily life aged 40 or older. Plants used as *pandingingini* to ask for prayer and protection of Godare betel leaf, areca leaf, java tea, *kalanchoe*. Areca leaves are used made baskets or mats as many as 500 pieces. It is to seek blessings and inaugurate piety and intelligence of indigenousleader for doing blessingness over the world. After ceremony is finish, they will be given the title Puta (for man) and Jaja (for woman).

## **CONCLUSION**

- 1. Plant species used in traditional ceremonies at Tanah Toa consists of 26 species and 17 Family
- 2. Part used are the roots (radix), stems (caulis), leave (folium), flowers (flos) and fruit (fructus)

#### REFERENCES

Akib, Y. 2003. Potret Manusia Kajang. Pustaka Refleksi. Makassar

Badrun, H. I. 2006. Sistem Kepercayaan Komonitas Ammatoa Ri Kajang Kabupaten Bulukumba. Disampaikan dalam seminar yang diadakan oleh Balai Kajian Sejarah dan Nilai Tradisional. Badan Litbang Kajian dan Diklat Departemen Agama. Makassar.

Manyambeang, K.1992. *Upacara Traditional dalam Kaitannya dengan Peristiwa Alam dan Kepercayaan Propinsi Sulawesi Selatan*. Departemen Pendidikan dan Kebudayaan Proyek Inventarisasi dan Pembinaan Nilai – Nilai Budaya Sulawesi Selatan.